

9 JUNE 1993

SUBJECT: COMMITTEE ON BALANCE-OF-PAYMENTS RESTRICTIONS

1. THE COMMITTEE WILL MEET IN THE CENTRE WILLIAM RAPPARD ON 1-2 JULY 1993 TO CONSULT WITH ISRAEL.
2. THE PROGRAMME OF MEETINGS WILL BE AS FOLLOWS:
 - THURSDAY, 1 JULY
10 A.M. CONSULTATION
 - FRIDAY, 2 JULY
3 P.M. ADOPTION OF CONCLUSIONS.
3. MEMBERS OF THE COMMITTEE AND OTHER CONTRACTING PARTIES AND INTERNATIONAL ORGANIZATIONS WISHING TO BE REPRESENTED BY OBSERVERS ARE REQUESTED TO INFORM ME AS SOON AS POSSIBLE OF THE NAMES OF THEIR REPRESENTATIVES. MEMBERS OF THE COMMITTEE ARE ALSO INVITED TO INDICATE ANY POINTS WHICH THEY WISH TO RAISE UNDER "OTHER BUSINESS".

A. DUNKEL

OBJET: COMITE DES RESTRICTIONS A L'IMPORTATION (BALANCE DES PAIEMENTS)

1. LE COMITE SE REUNIRA AU CENTRE WILLIAM RAPPARD LES 1ER ET 2 JUILLET 1993 POUR PROCEDER A UNE CONSULTATION AVEC ISRAEL.
2. LE PROGRAMME DE LA REUNION SERA LE SUIVANT:
 - JEUDI 1ER JUILLET
10 HEURES - CONSULTATION
 - VENDREDI 2 JUILLET
15 HEURES - ADOPTION DES CONCLUSIONS.
3. LES MEMBRES DU COMITE, AINSI QUE LES AUTRES PARTIES CONTRACTANTES ET LES ORGANISATIONS INTERNATIONALES QUI DESIRENT SE FAIRE REPRESENTER PAR DES OBSERVATEURS SONT PRIES DE ME FAIRE CONNAITRE LE PLUS TOT POSSIBLE LES NOMS DE LEURS REPRESENTANTS. LES MEMBRES DU COMITE SONT AUSSI INVITES A INDIQUER LES POINTS QU'ILS SOUHAITENT SOULEVER AU TITRE DES "AUTRES QUESTIONS".

A. DUNKEL

ASUNTO: COMITE DE RESTRICCIONES A LA IMPORTACION (BALANZA DE PAGOS)

1. EL COMITE SE REUNIRA LOS DIAS 1º Y 2 DE JULIO DE 1993 EN EL CENTRO WILLIAM RAPPARD PARA CELEBRAR UNA CONSULTA CON ISRAEL.
2. EL PROGRAMA DE REUNIONES SERA EL SIGUIENTE:
 - JUEVES 1º DE JULIO
10 H CONSULTA
 - VIERNES 2 DE JULIO
15 H ADOPCION DE LAS CONCLUSIONES.
3. RUEGO A LOS MIEMBROS DEL COMITE, ASI COMO A LAS DEMAS PARTES CONTRATANTES Y A LAS ORGANIZACIONES INTERNACIONALES QUE DESEEN HACERSE REPRESENTAR POR OBSERVADORES, QUE ME COMUNIQUEN LO ANTES POSIBLE LOS NOMBRES DE SUS REPRESENTANTES. INVITO TAMBIEN A LOS MIEMBROS DEL COMITE A QUE INDIQUEN LAS CUESTIONES QUE DESEEN PLANTEAR EN EL PUNTO "OTROS ASUNTOS".

A. DUNKEL